

CORRIGENDUM

Translation of English Contents

E-procurement Tender ID 2019_DIT_489383_1

Amendments to the tender are notified as under:

Scope of Work & Evaluation Criteria

- Teaming partner will have to provide translation services for English to all three languages Hindi, Bengali and Gujarati. They will quote a single rate for per word translation irrespective of the language (Hindi, Bengali, Gujarati) to which the translation is being carried out.
- Work may be distributed to multiple vendors. However, other qualified vendors will have to match and provide services at the rate quoted by L1 rate. The decision for number of vendors selected for awarding work would be at the discretion of CDAC Noida only. CDAC will engage up to 4 teaming partners for this task and it will be done on the order of L1, L2, L3, L4 and so on.
- The L1 vendor would be assigned 40% of the translation work order while L2, L3 and L4 matching to the rate of L1 would be assigned 20% of the translation work.
- In the instance of L1 failing to provide satisfactory services, it would be given a chance to improve his services in the given time-frame, failing to that, CDAC would have the right to award the work to any other qualifying vendors who have matched the rates of L1.
- Past Experience: Completion Certificate/invoice or payment receipt would be required.
- Government Experience: Government experience will be calculated if at least 80 % of work is completed by the vendor.

Part -II(Price bid)

No Subcontracting: The bidder/vendor so selected should have the capability to perform the entire scope of the work without outsourcing the same to any third party in any manner. Routing of work through third parties or freelancers is not allowed.

Special condition of Contract (Section III)

- Payment terms: Monthly basis (90% payment shall be made against submission of bill for satisfactory work completed on ~~every quarter~~. Balance 10 % to be paid along with final bill after satisfactory completion of entire Job.

*Teaming partners suggested that Invoice should be generated for 90% of the assigned part work.

(*) Vendor will provide a performance bank guarantee @ 10 % of total work order whether in form of DD or in form of bank guarantee issued from scheduled bank, which will be valid till three month of project completion.

- CDAC also reserves the right to terminate the contract any time and without assigning any reasons thereof by giving one month's notice to the Vendor and he shall not be entitled to get any compensation by reasons of such earlier termination.
- In the verification activity CDAC's decision will be considered as final.

Shankar
(SNLP)

SNLP Division

x Shiv

Khandav